ΑΠΟΦΑΣΗ 2013/43/ΚΕΠΠΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 22ας Ιανουαρίου 2013

για τη συνέχεια των δραστηριοτήτων της Ένωσης προς υποστήριξη των διαπραγματεύσεων για τη συνθήκη για το εμπόριο όπλων, στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Στρατηγικής για την Ασφάλεια

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 26 παράγραφος 2 και το άρθρο 31 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Στις 12 Δεκεμβρίου 2003, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο υιοθέτησε μια ευρωπαϊκή στρατηγική ασφάλειας στην οποία γινόταν έκκληση για διεθνή τάξη που θα βασίζεται σε μια αποτελεσματική πολυμερή προσέγγιση. Η ευρωπαϊκή στρατηγική ασφάλειας αναγνωρίζει τον Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών (ΗΕ) ως το θεμελιώδες πλαίσιο για τις διεθνείς σχέσεις. Η ενίσχυση των ΗΕ, καθώς και ο εφοδιασμός τους με τα αναγκαία μέσα έτσι ώστε να ανταποκρίνονται στις ευθύνες τους και να ενεργούν αποτελεσματικά, αποτελούν προτεραιότητα για την Ένωση.

(2) Στις 6 Δεκεμβρίου 2006, η γενική συνέλευση των ΗΕ ενέκρινε το ψήφισμα 61/89 με τίτλο «Προς μια συνθήκη για το εμπόριο όπλων: θέσπιση κοινών διεθνών προτύπων για την εισαγωγή, την εξαγωγή και τη μεταβίβαση συμβατικών όπλων», μέσω του οποίου αναζήτησε τις απόψεις των κρατών μελών του Οργανισμού των Ηνωμένων Εθνών (ΟΗΕ) σχετικά με μια ενδεχόμενη συνθήκη και συνέστησε ομάδα κυβερνητικών εμπειρογνωμόνων (ΟΚΕ) για να συνεχίσει την εξέτασή της, εκκινώντας έτσι τη διαδικασία του ΟΗΕ για μια συνθήκη για το εμπόριο όπλων («διαδικασία της ΣΕΟ»).

(3) Στις 2 Δεκεμβρίου 2009, η γενική συνέλευση του ΟΗΕ ενέκρινε το ψήφισμα 64/48 με τίτλο «Συνθήκη για το Εμπόριο Όπλων», με το οποίο αποφάσισε να συγκαλέσει, εντός του 2012, διάσκεψη των ΗΗΕ για τη συνθήκη για το εμπόριο όπλων, προκειμένου να εκπονήσει ένα νομικά δεσμευτικό μέσο για τα πλέον προωθημένα κοινά διεθνή πρότυπα κατά τις μεταβιβάσεις συμβατικών όπλων.

(4) Στα συμπεράσματά του της 11ης Δεκεμβρίου 2006, της 10ης Δεκεμβρίου 2007, της 1ης Ιουλίου 2010 και της 25ης Ιουνίου 2012, το Συμβούλιο εξέφρασε την ικανοποίησή του για τα διάφορα στάδια της διαδικασίας της ΣΕΟ και επιβεβαίωσε τη μεγαλύτερη δυνατόν δέσμευσή του στην επιτυχία των διαπραγματεύσεων για ένα νέο νομικά δεσμευτικό διεθνές μέσο που θα πρέπει να θέτει τα πλέον προωθημένα κοινά διεθνή πρότυπα για τη ρύθμιση του νόμιμου εμπορίου συμβατικών όπλων και η οποία θα πρέπει να ισχύει για όλα τα κράτη μέλη του ΟΗΕ, αποκτώντας έτσι οικουμενικό χαρακτήρα.

(5) Προκειμένου να ενθαρρυνθεί η συμμετοχή και η καταλληλότητα της διαδικασίας της ΣΕΟ, το Συμβούλιο εξέδωσε στις 19 Ιανουαρίου 2009 την απόφαση 2009/42/ΚΕΠΠΑ προς υποστήριξη των δραστηριοτήτων της ΕΕ για την προώθηση μεταξύ τρίτων χωρών της διαδικασίας που οδηγεί σε συνθήκη για το εμπόριο όπλων, στο πλαίσιο της ευρωπαϊκής στρατηγικής ασφάλειας [1] και στις 14 Ιουνίου 2010 την απόφαση 2010/336/ΚΕΠΠΑ για τις δραστηριότητες της ΕΕ προς υποστήριξη της συνθήκης για το εμπόριο όπλων, στο πλαίσιο της ευρωπαϊκής στρατηγικής για την ασφάλεια [2], που συνίστανται σε μια σειρά περιφερειακών σεμιναρίων παγκόσμιας εμβέλειας. Σκοπός των εν λόγω εκδηλώσεων προβολής ήταν να υποστηριχθεί τόσο η προπαρασκευαστική διαδικασία που οδήγησε στη διάσκεψη του ΟΗΕ του 2012 για τη συνθήκη για το εμπόριο όπλων, μέσω της διεύρυνσης του πεδίου των συζητήσεων και της διατύπωσης συγκεκριμένων συστάσεων, όσο και τα κράτη μέλη του ΟΗΕ, ώστε να αναπτύξουν και να βελτιώσουν την εμπειρογνωμοσύνη για τη διεξαγωγή αποτελεσματικών ελέγχων κατά τη μεταβίβαση όπλων, μετά την έναρξη ισχύος της συνθήκης,

(6) Η διάσκεψη του ΟΗΕ για τη συνθήκη για το εμπόριο όπλων συγκλήθηκε στην έδρα του ΟΗΕ στη Νέα Υόρκη από τις 2 έως τις 27 Ιουλίου 2012, με σκοπό την εκπόνηση ενός νομικά δεσμευτικού μέσου που θα θέτει τα πλέον προωθημένα κοινά διεθνή πρότυπα για τις μεταβιβάσεις συμβατικών όπλων. Η διάσκεψη δεν κατάφερε να συμφωνήσει σε ένα τελικό κείμενο εντός του προκαθορισμένου χρονοδιαγράμματος. Κατά τη διάρκεια, ωστόσο, των διαπραγματεύσεων, σημειώθηκε σημαντική πρόοδος, η οποία αντανακλάται στο κείμενο του σχεδίου συνθήκης, το οποίο υπέβαλε ο πρόεδρος της διάσκεψης στις 26 Ιουλίου 2012.

(7) Στις 7 Νοεμβρίου 2012, η πρώτη επιτροπή της γενικής συνέλευσης των ΗΕ υιοθέτησε σχέδιο ψηφίσματος με τίτλο «Η συνθήκη για το εμπόριο όπλων», με το οποίο αποφασίστηκε να συγκληθεί στη Νέα Υόρκη από τις 18 έως τις 28 Μαρτίου 2013 η τελική διάσκεψη του ΟΗΕ για τη συνθήκη για το εμπόριο όπλων, για την οποία ισχύει ο εσωτερικός κανονισμός που εγκρίθηκε στη διάσκεψη του Ιουλίου του 2012, με σκοπό την εκπόνηση του οριστικού κειμένου της συνθήκης για το εμπόριο όπλων βάσει του σχεδίου συνθήκης που υποβλήθηκε στις 26 Ιουλίου 2012 από τον πρόεδρο της προηγούμενης διάσκεψης του ΟΗΕ.

(8) Λαμβάνοντας υπόψη την έκβαση της διάσκεψης του ΟΗΕ του Ιουλίου του 2012, τις δραστηριότητες που θεσπίστηκαν με την απόφαση 2009/42/ΚΕΠΠΑ και την απόφαση 2010/336/ΚΕΠΠΑ και την ανάγκη συμβολής στην επιτυχή ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων, η Ένωση θα πρέπει να

[1] ΕΕ L 17 της 22.1.2009, σ. 39.
[2] ΕΕ L 152 της 18.6.2010, σ. 14.

συνεχίσει να υποστηρίζει τη διαδικασία της ΣΕΟ προκειμένου να εξασφαλίσει ότι θα οδηγήσει στην άμεση έγκριση μιας αποτελεσματικής και εφαρμόσιμης νομικά δεσμευτικής συνθήκης. Η συνεχιζόμενη στήριξη της ένωσης στη διαδικασία της ΣΕΟ θα πρέπει να συμβάλει στην επιτυχή ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων στο πλαίσιο της διάσκεψης του ΟΗΕ στις 18 έως 28 Μαρτίου 2013 και να ενθαρρύνει τις προσπάθειες εφαρμογής της συνθήκης από τις τρίτες χώρες οι οποίες θα πρέπει να συμμορφωθούν με μια μελλοντική συνθήκη για το εμπόριο όπλων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

1. Για τον σκοπό στήριξης της συνθήκης για το εμπόριο όπλων («ΣΕΟ»), η Ένωση αναλαμβάνει δραστηριότητες με τους ακόλουθους στόχους:

— στήριξη της επιτυχούς ολοκλήρωσης των διαπραγματεύσεων στο πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για τη ΣΕΟ,

— στήριξη των κρατών μελών του ΟΗΕ ώστε να αναπτύξουν και να βελτιώσουν εμπειρογνωμοσύνη σε εθνικό και περιφερειακό επίπεδο για τη διεξαγωγή αποτελεσματικών ελέγχων των μεταβιβάσεων όπλων, προκειμένου να εξασφαλίσει τη μεγαλύτερη δυνατή αποτελεσματικότητα της μελλοντικής ΣΕΟ από την έναρξη ισχύος της.

2. Προς επίτευξη των στόχων της παραγράφου 1, η Ένωση αναλαμβάνει να προβεί στην ακόλουθη δραστηριότητα σχεδίου:

— την οργάνωση δύο σεμιναρίων για κυβερνητικούς εμπειρογνώμονες με στόχο να διευκολυνθεί η ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων και η μελλοντική εφαρμογή της ΣΕΟ.

Λεπτομερής περιγραφή της δραστηριότητας σχεδίου που αναφέρεται στην παρούσα παράγραφο περιλαμβάνεται στο παράρτημα.

Άρθρο 2

1. Η εφαρμογή της παρούσας απόφασης ανατίθεται στον Ύπατο Εκπρόσωπο της Ένωσης για την Εξωτερική Πολιτική και την Πολιτική Ασφάλειας («Ύπατος Εκπρόσωπος»).

2. Η τεχνική εφαρμογή της δραστηριότητας σχεδίου που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 υλοποιείται από την Κοινοπραξία της ΕΕ για τη μη διάδοση («Κοινοπραξία»).

3. Η Κοινοπραξία εκτελεί τα καθήκοντά της υπό την ευθύνη του Ύπατου Εκπροσώπου. Για τον σκοπό αυτό, ο Ύπατος Εκπρόσωπος συνομολογεί τις απαραίτητες ρυθμίσεις με την Κοινοπραξία.

Άρθρο 3

1. Το ποσόν δημοσιονομικής αναφοράς για την εκτέλεση της δραστηριότητας σχεδίου που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 ανέρχεται σε 160 800 ευρώ.

2. Η διαχείριση των δαπανών που χρηματοδοτούνται από το οριζόμενο στην παράγραφο 1 ποσό γίνεται σύμφωνα με τις διαδικασίες και τους κανόνες που εφαρμόζονται για τον προϋπολογισμό της Ένωσης.

3. Η Επιτροπή επιβλέπει την ορθή διαχείριση των δαπανών που αναφέρονται στην παράγραφο 1. Προς τον σκοπό αυτό, συνάπτει χρηματοδοτική συμφωνία με την Κοινοπραξία. Η συμφωνία ορίζει ότι η Κοινοπραξία εξασφαλίζει την προβολή της συνεισφοράς της Ένωσης.

4. Η Επιτροπή επιδιώκει να συνάψει τη χρηματοδοτική συμφωνία τις παραγράφου 3 το συντομότερο δυνατόν μετά την έναρξη ισχύος της παρούσας απόφασης. Ενημερώνει το Συμβούλιο σχετικά με τυχόν δυσκολίες που συναντά κατά την εν λόγω διαδικασία και σχετικά με την ημερομηνία σύναψης της χρηματοδοτικής συμφωνίας.

Άρθρο 4

1. Ο Ύπατος Εκπρόσωπος υποβάλλει έκθεση στο Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή της παρούσας απόφασης βάσει τακτικών εκθέσεων που εκπονούνται μετά τη διεξαγωγή κάθε σεμιναρίου. Οι εκθέσεις θα ετοιμάζονται από την Κοινοπραξία και αποτελούν τη βάση της αξιολόγησης που διεξάγεται από το Συμβούλιο.

2. Η Επιτροπή παρέχει πληροφορίες σχετικά με τις χρηματοοικονομικές πτυχές της υλοποίησης της δραστηριότητας σχεδίου που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2.

Άρθρο 5

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

Λήγει 24 μήνες μετά την ημερομηνία σύναψης της χρηματοδοτικής συμφωνίας του άρθρου 3 παράγραφος 3 ή έξι μήνες μετά την ημερομηνία έκδοσής της, εάν δεν έχει συναφθεί ως τότε χρηματοδοτική συμφωνία.

Βρυξέλλες, 22 Ιανουαρίου 2013.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

M. NOONAN

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΣΧΕΔΙΟΥ ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΟ ΑΡΘΡΟ 1 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 2

1. **Στόχος**

Ο γενικός στόχος της παρούσας απόφασης είναι να υποστηριχθεί η επιτυχής ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων του ΟΗΕ για τη συνθήκη για το εμπόριο όπλων (ΣΕΟ) και να στηριχθούν τα κράτη μέλη του ΟΗΕ ενόψει της επίτευξης της πλήρους εφαρμογής της ΣΕΟ, όταν αυτή τεθεί σε ισχύ.

2. **Περιγραφή της δραστηριότητας σχεδίου**

2.1. *Στόχοι*

Η δραστηριότητα σχεδίου θα συμβάλει στις προσπάθειες της Ένωσης που αποσκοπούν να στηρίξουν την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων για τη ΣΕΟ η οποία θα «θέτει τα πλέον προωθημένα κοινά διεθνή πρότυπα ρύθμισης του νόμιμου εμπορίου συμβατικών όπλων» και, επομένως, «θα ενισχύσει την υπευθυνότητα και τη διαφάνεια στο εμπόριο όπλων, συμβάλλοντας έτσι στην επίρρωση της ειρήνης και της ασφάλειας, της περιφερειακής σταθερότητας και της βιώσιμης κοινωνικής και οικονομικής ανάπτυξης». Ειδικότερα, η δραστηριότητα σχεδίου:

— θα συμβάλει στην επίτευξη μιας ισχυρής και εύρωστης ΣΕΟ, βασισμένης στο κείμενο του σχεδίου συνθήκης της 26ης Ιουλίου 2012,

— θα συνεχίσει τις προσπάθειες της Ένωσης για ενθάρρυνση τρίτων χωρών να στηρίξουν την εκπόνηση και εφαρμογή μιας νομικά δεσμευτικής ΣΕΟ, η οποία θα θέτει διεθνή κοινά πρότυπα για το παγκόσμιο εμπόριο συμβατικών όπλων,

— θα προαγάγει τις προσπάθειες της Ένωσης για ενίσχυση των ελέγχων κατά τη μεταβίβαση όπλων σε τρίτες χώρες και

— θα στηρίξει τις προπαρασκευαστικές προσπάθειες που καταβάλλουν τρίτες χώρες σε εθνικό επίπεδο προκειμένου να εξασφαλίσουν την πλήρη εφαρμογή της ΣΕΟ, όταν αυτή αρχίσει να ισχύει.

2.2. *Αποτελέσματα*

Η υλοποίηση της δραστηριότητας σχεδίου θα έχει ως αποτέλεσμα:

— τη δημιουργία ενός φόρουμ αποτελούμενου από βασικούς κυβερνητικούς φορείς, το οποίο θα έχει ως στόχο να βοηθήσει τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να προετοιμαστούν αφενός για τη διάσκεψη του ΟΗΕ για τη ΣΕΟ που πρόκειται να συγκληθεί τον Μάρτιο του 2013 και αφετέρου για την άμεση θέση σε ισχύ και την πλήρη εφαρμογή της ΣΕΟ. Επιπλέον, το εν λόγω φόρουμ θα εξετάσει τρόπους με τους οποίους μπορούν να συντονιστούν και να μεγιστοποιηθούν τα αποτελέσματα των δραστηριοτήτων που υφίστανται στον τομέα της διεθνούς βοήθειας ώστε να ενισχυθεί ο έλεγχος εξαγωγών όπλων,

— τη δημοσιοποίηση σχετικής έκθεσης 20 σελίδων. Η εν λόγω έκθεση θα περιγράφει τους τρόπους αξιοποίησης των υφιστάμενων ενωσιακών και διεθνών δραστηριοτήτων προβολής και βοήθειας προκειμένου να στηριχθούν οι προσπάθειες τρίτων χωρών για τη θέσπιση συστημάτων ελέγχου των μεταβιβάσεων προς εκπλήρωση των υποχρεώσεων που προκύπτουν από τη ΣΕΟ.

2.3. *Περιγραφή δραστηριοτήτων*

Για την επίτευξη των στόχων που σκιαγραφούνται στο σημείο 2.1, το σχέδιο αυτό θα συμπεριλαμβάνει τρεις δραστηριότητες: δύο σεμινάρια και μία έκθεση.

2.3.1. Σεμινάρια για κυβερνητικούς εκπροσώπους

Το σχέδιο θα προβλέπει την οργάνωση δυο σεμιναρίων διάρκειας δύο ημερών για 30 έως 40 κυβερνητικούς εμπειρογνώμονες. Ο τόπος και οι ημερομηνίες διεξαγωγής των δύο σεμιναρίων θα καθοριστούν κατόπιν διαβούλευσης με τον Ύπατο Εκπρόσωπο και τη σχετική ομάδα εργασίας του Συμβουλίου.

α) Δομή των σεμιναρίων

Τα δύο σεμινάρια θα δώσουν ευκαιρία για τη διεξαγωγή διαλόγου σε μια σειρά από θέματα, μεταξύ άλλων:

— τρόπους επιτυχούς ολοκλήρωσης των διαπραγματεύσεων για τη ΣΕΟ κατά τη διάσκεψη του ΟΗΕ τον Μάρτιο του 2013, βάσει του κειμένου του σχεδίου συνθήκης της 26ης Ιουλίου 2012,

— μέσα που θα εξασφαλίζουν την κατά το δυνατόν ταχύτερη θέση σε ισχύ της ΣΕΟ,

— βέλτιστες πρακτικές για την παροχή εθνικής, περιφερειακής και διεθνούς βοήθειας, προκειμένου να επιτευχθεί η θέση σε ισχύ και η πλήρης εφαρμογή της ΣΕΟ,

— νομικά, τεχνικά, υλικά και χρηματοοικονομικά στοιχεία που απαιτούνται για να εξασφαλιστεί η ανάπτυξη των εθνικών συστημάτων που είναι αναγκαία για την εκπλήρωση των υποχρεώσεων δυνάμει της ΣΕΟ.

Πριν από την έναρξη κάθε σεμιναρίου θα διανεμηθεί σύντομο έγγραφο προβληματισμού, όπου θα επισημαίνονται τα βασικότερα θέματα προς συζήτηση. Μετά την ολοκλήρωση κάθε σεμιναρίου, θα καταρτίζεται σύνοψή του η οποία θα υποβάλλεται στον Ύπατο Εκπρόσωπο και στις αρμόδιες ομάδες εργασίας του Συμβουλίου.

Η λεπτομερής και οριστική ημερήσια διάταξη των σεμιναρίων θα καθοριστεί κατόπιν διαβούλευσης με τον Ύπατο Εκπρόσωπο και τη σχετική ομάδα εργασίας του Συμβουλίου.

β) Συμμετέχοντες στα σεμινάρια

Στα σεμινάρια θα συμμετέχουν έως 40 κυβερνητικοί εκπρόσωποι από επιλεγμένα κράτη μέλη του ΟΗΕ που συμμετέχουν στις διαπραγματεύσεις για τη ΣΕΟ. Ο λεπτομερής και οριστικός κατάλογος των συμμετεχόντων για καθένα από τα δύο σεμινάρια θα καθοριστεί κατόπιν διαβούλευσης με τον Ύπατο Εκπρόσωπο και τη σχετική ομάδα εργασίας του Συμβουλίου.

2.3.2. Έκθεση σχετικά με την ενωσιακή και τη διεθνή βοήθεια προς τρίτες χώρες για την εφαρμογή της ΣΕΟ

Μετά την ολοκλήρωση των δύο σεμιναρίων, θα δημοσιευτεί έκθεση 20 σελίδων στην οποία θα περιγράφονται οι τρόποι ανάπτυξης και επέκτασης των υφιστάμενων ενωσιακών και διεθνών δραστηριοτήτων προβολής και βοήθειας που στοχεύουν στην ενίσχυση των ελέγχων κατά τη μεταβίβαση όπλων, με σκοπό να βοηθηθούν τα κράτη μέλη του ΟΗΕ να εκπληρώσουν τις υποχρεώσεις τους δυνάμει της ΣΕΟ. Ένας από τους βασικούς στόχους της έκθεσης θα είναι να προτείνει μέτρα που θα στηρίξουν την άμεση θέση σε ισχύ της ΣΕΟ.

Η έκθεση θα έχει ως στόχο να συμβάλει στις διαβουλεύσεις για μελλοντικές δραστηριότητες προβολής και βοήθειας για την υποστήριξη της εφαρμογής της ΣΕΟ. Προβλέπεται η έκθεση αυτή να καταστεί η δημόσια συνεισφορά της παρούσας απόφασης και να εξασφαλίζει την αδιάλειπτη προβολή της συμβολής της Ένωσης για μια ισχυρή και εύρωστη ΣΕΟ.

3. **Διάρκεια**

Η περίοδος εφαρμογής της δραστηριότητας σχεδίου ανέρχεται σε 12 μήνες μετά την ημερομηνία σύναψης της χρηματοδοτικής συμφωνίας του άρθρου 3 παράγραφος 3.

4. **Δικαιούχοι**

Δικαιούχοι αυτής της δραστηριότητας σχεδίου θα είναι τα κράτη μέλη του ΟΗΕ, με ιδιαίτερη έμφαση στις κρατικές αρχές αρμόδιες για τη χάραξη των εθνικών πολιτικών που αφορούν τη ΣΕΟ και τη μελλοντική εφαρμογή της. Η επιλογή των συγκεκριμένων κρατών δικαιούχων θα καθοριστεί κατόπιν διαβούλευσης με τον Ύπατο Εκπρόσωπο και τη σχετική ομάδα εργασίας του Συμβουλίου.

5. **Φορέας υλοποίησης**

Η τεχνική υλοποίηση της παρούσας απόφασης θα ανατεθεί στην Κοινοπραξία. Η Κοινοπραξία θα εκτελεί τα καθήκοντά της υπό την ευθύνη του Ύπατου Εκπροσώπου. Η Κοινοπραξία θα εξασφαλίσει την προβολή της συμβολής της Ένωσης, που αναλογεί στο μέγεθός της.